

Михаил Михайлович Щербатов

**История российская от
древнейших времен**

Том 7. Часть 3

**Москва
«Книга по Требованию»**

УДК 93
ББК 63.3
Щ29

Щ29 **Щербатов М.**
История российская от древнейших времен: Том 7. Часть 3 / Михаил Михайлович Щербатов – М.: Книга по Требованию, 2023. – 180 с.

ISBN 978-5-521-38914-8

ISBN 978-5-521-38914-8

© Издание на русском языке, оформление
«YOYO Media», 2023
© Издание на русском языке, оцифровка,
«Книга по Требованию», 2023

Эта книга является репринтом оригинала, который мы создали специально для Вас, используя запатентованные технологии производства репринтных книг и печати по требованию.

Сначала мы отсканировали каждую страницу оригинала этой редкой книги на профессиональном оборудовании. Затем с помощью специально разработанных программ мы произвели очистку изображения от пятен, клякс, перегибов и попытались отбелить и выровнять каждую страницу книги. К сожалению, некоторые страницы нельзя вернуть в изначальное состояние, и если их было трудно читать в оригинале, то даже при цифровой реставрации их невозможно улучшить.

Разумеется, автоматизированная программная обработка репринтных книг — не самое лучшее решение для восстановления текста в его первоизданном виде, однако, наша цель — вернуть читателю точную копию книги, которой может быть несколько веков.

Поэтому мы предупреждаем о возможных погрешностях восстановленного репринтного издания. В издании могут отсутствовать одна или несколько страниц текста, могут встретиться невыводимые пятна и кляксы, надписи на полях или подчеркивания в тексте, нечитаемые фрагменты текста или загибы страниц. Покупать или не покупать подобные издания — решать Вам, мы же делаем все возможное, чтобы редкие и ценные книги, еще недавно утраченные и несправедливо забытые, вновь стали доступными для всех читателей.

большими Государями христіанства, имѣемъ мы намѣреніе содержать такое же согласіе, а особливо съ вашимъ Королемъ *Яковомъ*, учредивъ починѣйшую переписку и дружество; чего во свидѣтельство будемъ мы явить вамъ Аглинскимъ купцамъ его подданнымъ большую милость, нежели какую вы имѣли прежде отъ нашихъ предковъ; и какъ вамъ сія наша Грамота приидетъ, и вы окончите ваши торги въ Орхангельскомъ городѣ, то мы желаемъ, чѣмъ вы поспѣшно возвратились къ Москвѣ, чѣмъ увидѣть величество нашего присудствія. Для того мы повелѣли вамъ давать на ямахъ подводъ. По вашему прибытіи въ Москву велѣли вамъ явиться у нашего дѣяка *Авонасыя Васильева*. Писано изъ Царского нашего стану при Тулѣ Іюля 8го, 7113 (1605) году.

№ 2. къ стр: 3.

Изъ хронографа подобныя найдены въ Сибирскихъ Архивахъ г. Миллеромъ.

Отъ Царя и Великаго князя *Димитрія Ивановича* всеа Россіи, воеводамъ и дѣякомъ ближнимъ: произволеніемъ и его крѣпкою десницею сокровеннаго насъ отъ нашего измѣнника *Бориса Годунова*, хощащаго насъ злой смерти предати; и Богъ милосердыи злокозненнаго ихъ помысла не восхотѣ исполнити, и меня Государя вашего прироченнаго Богъ невидимою силою своею укрылъ, и много въ судьбахъ своихъ сохранилъ: и язь Царь и Великій князь *Дмитрей Ивановичъ* всея Русіи, нынѣ приспѣвъ въ мужество, съ божіею помощію сѣлъ на престолъ прародителей своихъ на Московскомъ государствѣ, и на всѣхъ государствахъ Россійскаго Царствія; а на Москвѣ и во всѣхъ городѣхъ боярѣ наши, и о-

кольниковѣ, и приказные люди, и дѣяки, и дворянѣ, и дѣшпи боярскіе, и всякіе наши приказные люди, и всего нашего царства и иноземцы, намъ прироженному Государю своему крестъ цѣловали всякіе люди; и мы ихъ пожаловали, вины ихъ имъ отдавали: и какъ къ вамъ ся наша грамота приидетъ, и вы бы наше прироженіе помня, православную вѣру и крестное цѣлованіе, на чемъ естя крестъ цѣловали отцу нашему, блаженные памяти Государю Царю и Великому князю *Ивану Васильевичу* всеа Русіи, и намъ чадомъ его, прироженному Государю своему крестъ цѣловали, и вы бы сопниковъ, и спрѣльцовъ, и пушкарей, и ворошниковъ, и посадскихъ, и волосныхъ, и черныхъ людей къ крестному цѣлованію привели, и всякихъ иноземцовъ привели по ихъ вѣрѣ. А по чему крестъ цѣловаши и всякихъ людей ко кресту приводиши, и мы послали къ вамъ записъ цѣловальную приводишь; и мы ихъ и васъ пожалуемъ великимъ своимъ Царскимъ жалованьемъ, чево у васъ на разумѣ нѣтъ; и книги бы имянные прислали къ намъ къ Москвѣ. *Лѣта *ЗРГІго, Іюня въ АІ. день.*

№ 3. къ стр. 30.

Грамата присланная отъ *Мнишки* воеводы Сендомирскаго къ бояромъ Россійскимъ. Архивы Иностранной коллегіи; 1605 года *Августа 21 дня* приѣздъ въ Москву гонца *Быгинскаго* отъ Польскаго вельможи воеводы Сендомирскаго *Юрья Мнишка* съ грамотою къ Россійскимъ боярамъ и пр:

А се списокъ съ грамоты къ бояромъ Сендомирскаго воеводы *Юрья Мнишка* съ гонцомъ его съ *Быгинскимъ*, РГІго, Августа КА день.

Наяснѣйшаго Великого Государя *Жигимонта* претшего, божіею милостію Короля Польскаго и Великого
Князя

Князя Липовского, Руского, Пруского, Жемоитского, Мазовешского, Кіевского, Волынского, Подольского, Лифлянского, и иных; Вандайскаго, дѣдичнаго Короля и Князши Финляндскаго, и иных. Опѣ Пана Рады его Королевскіе милости, опѣ *Юрѣя Мнишка* съ великихъ кончицъ, воеводы Сендомирскаго, старосты Львовскаго и Самборскаго. Божіею милостію Великаго Государя, Царя и Великаго князя *Дмитрѣя Ивановича*, всеа Русіи Самодержца, Владимирскаго, Московскаго, Новгородскаго, Казанскаго, Астороханскаго, Псковскаго, Тверскаго, Югорскаго, Пермскаго, Вятскаго, Болгарскаго, и иных, бояромъ думнымъ его Царскаго Величества и всему рыцарству Московскому здоровье опѣ Господа Бога, и помноженіе любви межѣ народы нашими хопимъ. Скоро мнѣ одно Господь Богъ поневолилъ до того, чѣобы помощникомъ былъ Царю, его милости *Дмитрею Ивановичю*, въ дохоженіе государства правамъ прироженнымъ ему належачаго. Хопяжъ есми рѣчь видѣлъ полную трудность и мовы людцкой неподобную, вси однако труды звечливости до того и здоровье мое обернулъ есми на славу и цѣлосць государства Московскаго, копорымъ народъ зъ молодости лѣпшъ своихъ у великой любви мелъ есми, розумѣючи то бышъ рѣчь неслушную и кривдою вашею же, тое панство такъ зяцное, копорато великая и большая частъ хрестіянства пиранствамъ невластнаго государя уписненъе было; такъ же и шеперь въ такъ великой апагрности божіей, копорую надъ Царемъ его милостію *Дмитреемъ Ивановичемъ* Государемъ вашимъ прироженнымъ, и надъ вами самими передъ всимъ свѣтомъ издѣлалъ, радовапися велми могу, дякуючи Господу Богу, шѣ Пана и Государя власнаго, прироженнаго, копорое панованъе естъ зноснешое и ласкавшое, вамъ привернулъ, а васъ шѣжъ опѣ насильства неприроженнаго Пана дивнѣ надсподеванъе людское высвободилъ,

что все Господь Богъ къ великой славѣ и розмноженью Панства вашего, и доброму всего хрестьянства, и къ улепшому васъ всѣхъ издѣла рачилъ. Къ едежъ завывжды шые, копорыхъ Господь Богъ съ подобною шому окруженства передъ шымъ выбавлялъ Панствомъ своимъ, и подданнымъ много славы причиняли, и несмертельную имъ память въ людехъ пособѣ зашпововали; такъ же разумѣю, што и вы не малую потѣху и славу съ шеперешнего Пана своего, копорого штыранского некрестьянская окружность замордовати хотѣла, а моцъ Божья знову чудовнѣе оживала, и Паномъ вамъ даламити будише заскоро дасъ Богъ за волею его свяшою, и Царя его милоспи; а къ даньемъ шамъ буду спарашися пилно; хочю абы вѣра и спашечность ваша противъ его Царскому Величеству похвалу и вдячность отъ Государя своего мѣла, а якомъ былъ началумъ и причиною за презреньемъ Божымъ до привернення вамъ Царя вашего прироженного, такъ зычю себѣ еще бытъ помощникомъ розмноженья правъ вашихъ, певень шоль будучи же яко ~~за перыныи мои труды изычливостъ~~, шакъ и за шые хушимой милоспъ и вдячность вашу познавати буду. Писанъ въ сполечномъ мѣспѣ Государя Короля его милоспи Пана моего Кракове, лѣша отъ нароженья Исуса Христа и Спаса нашего АХЕго, мѣсяца Іюля КАго дня.

А припись у грамошы: всѣхъ васъ бояръ думныхъ брашъи. моей, и всего рыцдерства и миру шамошнего, всего добра зычливыи.

Юрьи Мишке зъ великихъ Кончицъ, воевода Сендомирскій, спароспа Льовскій и Самборскій.

№ 4. противу страницы 31.

Опвѣстная грамата опъ Россійскихъ боярь къ воеводѣ Сендомирскому.

Наяснѣйшаго и непобѣдимого Самодержца и Великого Государя *Димитрія Ивановича*, Божією милостію Цесаря и Великого князя всеа Русіи, и всѣхъ Ташарскихъ царствъ и иныхъ многихъ государствъ Московскіе монархи подлеглыхъ, Государя Царя и обладателя, его Царского Величества опъ боярь, опъ боярина и намѣстника Володимерскаго опъ князя *Федора Ивановича Мстиславскаго*, да опъ боярина и намѣстника Нижегородскаго опъ князя *Ивана Михайловича Воротынскаго*, съ товарищи, Пану Радѣ коруны Польскіе *Юрью Мнишкѣ*, съ великихъ кончицъ, воеводѣ Сендомирскому, староспѣ Лвовскому и Самборскому. Прислалъ есми къ намъ грамоту съ посланцомъ своимъ съ *Бытинскимъ*, а въ грамотѣ своей къ намъ писалъ еси и рѣчью приказывалъ съ посланцомъ своимъ, что ты великому Государю нашему, его Царскому Величеству, въ дохоженіе прирожденныхъ панствъ его служилъ, и промылялъ съ великимъ раденьемъ, и его Царскаго здоровья остерегалъ, разумѣючи що, что великіе шакіе государства опъ невластного Государя утѣснены были; да и нынѣ ты Панъ Рада о Великомъ Государѣ нашемъ Цесарскомъ Величествѣ радѣешь, и его Великого Государя нашего Цесаря и Великого князя *Дмитрея Ивановича* всеа Русіи Самодержца имя выславляешь, и впередъ Великому Государю нашему его Царскому Величеству служити и во всемъ добра хошѣши хочешь: и мы Великому Государю нашего Цесаря и Великого князя *Дмитрея Ивановича*, всеа Русіи Самодержца, бояре думные, и все рыцарство Московское, грамоту твою принявъ любительно, выслушали есмя, и себя Пана Радѣ *Юрья Мнишка*

въ

въ помѣ похваляемъ, и о томъ тебѣ дякуемъ, что шы о Великомъ Государѣ нашемъ Цесарскомъ Величествѣ прежъ сево объ немъ Государѣ радѣль и промышляль, да и нынѣ радѣешь и доброхопашешь, и впередъ по помушъ хочешь радѣши ему Великому Государю нашему, Цесарскому Величеству служиши хочешь; и какъ ожъ дасъ Богъ впередъ будешь у Великого Государя нашего Цесаря и Великого князя *Дмитрея Ивановича* всеа Русіи Самодержца, и его Цесарскіе очи и жалованье увидишь, и мы тебя Пана рада будемъ похваляши, и въ твою службу и доброе хошѣнье къ Великому Государю нашему любительному. Писанъ великого Государя нашего въ царствующемъ градѣ Москвѣ, лѣша *3РѠ го, Сеньября мѣсяца.

А подписана грамота на затибкѣ пропивъ того, какъ къ нему писано въ грамахѣ, а запечатана двумя печатьми на бѣломъ воску подѣ кустодіею бояръ князь *Федоровой Ивановича*, да князь *Ивановой Михайловича* печатьми.

№ 5. пропиву стр: 32.

Архивы Иностранной коллегіи дѣла Польскія, спашейные списки № 26. лѣшъ 32. Такая же находится и въ писмахъ Розсприги № 29.

Переводъ съ полного писма, которой списанъ съ грамоты, что писалъ Розсприга къ Павлу пятому Папѣ Римскому.

Отданъ намъ лѣшъ свяшости вашей, честными опцами *Павломъ Симаномъ* и *Яномъ Вецентиемъ*, Кармелистами; въ которой грамотѣ свяшынѣ твоя опцевскимъ сердцемъ радость свою намъ изъясляетъ, что намъ Богъ подарилъ опѣискаши опчины и государ-
ства

ства наши, и о иных щасливыхъ дѣлѣхъ, и благословенъ Апостольское намъ даешъ, съ чего воиспину великую пощѣху мы получили, и видячи таковую быти честь столицы апостольскіе, и любовь ее за великое щасье у меня есть. Камерлиномъ пѣмъ, о копорыхъ, какъ есми объ нихъ доведѣдали въ государствахъ нашихъ, не видячи еще писма святости твоей, не только есмя вольного приѣзду имъ давали, но и съ великою честію до города нашего царствующаго препроводити велѣли, и ихъ увидѣвши, а грамоту святости вашей прочитавши, всякую любовь и ласку нашу имъ показовали есмя; и толькобъ не таково время было помешкою, ужебъ есмя ихъ давно на ту дорогу оппустили, и по все время, до коихъ мѣспъ здѣсь жили, любовь нашу противъ себя имѣли; и на ту дорогу всякими мѣрами пособляши имъ будемъ, и листъ до наяснѣйшаго короля Перского, брата нашего, хотимъ имъ даши. А того не начаяся, чпобы мы противъ святости вашей и противъ своихъ словъ опмѣнны были: непременно по, какъ есмя въ первомъ листу нашемъ обрекалися святости вашей и обѣщали, такъ и совершимъ, и каковымъ насъ твоя великая любовь хочешъ имѣти, и такую язъ совершенную любовь и послушанье наше, съ подобающимъ смиреніемъ тебѣ отдаюсь. Писанъ царствующаго града нашего Москвы.

А на подлиси:

Дмитрей Царь, ваше святыни наипаче послушливый сынъ.

№ 6. къ стр: 32.

Архивы Иностранной коллегіи спашейные списки,
дѣла Польскія, № 1. листъ 18.

Переводъ съ грамоты съ писма Латинскаго, что писалъ къ розспригѣ *Клавдіушъ Рангонисъ* епискупъ
Томъ VII. Часть III. Б Режии,

Режѣи, посолъ Папинъ, которой живетъ у Польскаго Короля въ Краковѣ, за его печатью и за рукою.

Наяснѣйшій монархо Государю, Государю мнѣ преславный: послѣ моихъ грамошъ, которые язь до вашѣ ясности писалъ, увидѣлъ язь шѣ грамошы, которые ваша ясность писалъ до вельможнаго пана воеводы Сендомирскаго июня КЕ дне, и умышлялъ язь шѣ вѣспи, которые нынѣ пришли до насъ, о приездѣ вашемъ щаспливомъ въ насоящую свою, и шакъ язь утѣшился шѣмъ, что не могу той радости словесы своими исповѣсть, могу о томъ шужить. О глубина богатства премудрости и разума Божія! Како сунъ неосязанные и непостижимые судьбы его, и неизслѣдимы путье его! Благословенъ Богъ и опецъ Господа нашего Иисуса Христа, опецъ щедротъ и Богъ всякаго веселія, которой насъ обрадовалъ въ печали нашей. Богу да будетъ благодареніе, которой намъ Иисусъ Христосъ Господемъ нашимъ побѣду далъ, и укрѣпи шо Боже, что нынѣ здѣлалъ, и да проспретъ и умножинъ благодать свою, е-мужъ жершву приносимъ хваленія. Я воиспинну липоргѣи пресвяштыя приносилъ и опдавалъ благодаренія Богу всесильному, что справедливостъ свою всѣмъ народомъ явѣ оказалъ шобою; а шо язь ясности швоей извѣщаю. Лицемъ своимъ самъ язь спашу передъ шобою, не могу тебя поздоровиши, а сердце мое внутри принявши радость, пошаниши того и удержишисъ не можешъ; а мыслилъ язь вскорѣ съ сими грамошами моими до вашей ясности послаши о Христѣ честного *Алон-Стуша Смуша Протисолія*, вѣрнаго священника моего, челоуѣка надежнаго, и швоей ясности челоуѣка сердечнато и знакомого, чтошобъ моимъ именемъ швою ясность навѣдалъ и поздоровилъ, а по томъ бы подлинно и испинно сказалъ мнѣ о добромъ здравіи ясности швоей, и утвердилъ бы шо, что испинная моя опческа лю-
бовь

бовъ исходитъ къ твоей ясности, которую ты дав-
нею любовью своею ко мнѣ примешь его ласково, какъ
язъ не опчаяваюся, пакъ о томъ и прошу тебя.

Наяснѣйшій Король нынѣшній, каковымъ промы-
словъ и раденьемъ и любовью дѣломъ твоимъ пособ-
лялъ, пакъ и нынѣ вѣдаю, что о томъ добре радо-
стенъ щаспливаго совершеня дѣлъ твоихъ, и наде-
юща на тебя; пакъ же что и твоя ясность его Ко-
ролевской милости пакоужъ любовью и милостию воз-
давати будешь. А язъ ему по опъ тебя всегда общавалъ:
любовь моя къ твоей ясности ни къ чему къ иному
не ведеть, токмо до того, чтобъ межъ васъ множилась
большая любовь и милость, и совокупленіе наше, которое
естъ доброе здорово, и пригожъ не токмо рѣчи Поспо-
липой крестьянской, но и обѣма вамъ и государствамъ
вашимъ; ибо соединеніе сосѣднее любовное великимъ мо-
нархомъ естъ надежно и крѣпко, яко каменная стѣна,
а о смерти святѣйшаго господина нашего *Климентя*
Осмаго, и о поставленѣ папешства *Павла Пятаго*,
въ иныхъ грамотахъ писалъ язъ къ твоей ясности,
бьючи тебѣ челомъ, чтобъ ты святость его о избра-
нїи на папешство и о полученїи достоинства папеш-
ского, бьючи ему челомъ поздоровалъ его, по своему
опчесству; а онъ вѣдаши хотѣлъ опъ меня о дѣлахъ
ясности твоихъ, о которыхъ подлинно описалъ язъ
къ его святости; и образъ лица твоея ясности напи-
савъ живо добре подобный тебѣ послалъ ему, вѣдаючи
то, что его святость радъ тому будеть; а которые
нынѣшніе новые щаспливые вѣсти опишу къ нему про
васъ, вскоре и начаюся того, что онъ о тѣхъ вѣстехъ
будеть имѣти великую радость: а грамоты, которые
тебѣ до Риму надобе послати скорѣ, и ясность твоя
ко мнѣ ихъ посылай, въ которыхъ грамотахъ выобра-
зи и опиши, что твоя ясность дождався любви и ми-

лоспи его свяшени и къ себѣ изъ грамотъ моихъ; и образцы тѣхъ грамотъ твоя ясность прошу пришли ко мнѣ, чѣмъ и язъ тѣмъ же образцомъ къ нему писалъ: да твоей же ясности въ чемъ служении могу, подарки духовные, нѣшто въ себѣ тайно имѣючи, ясноспи твоей посылаю: крестъ хрустальной, образъ сильнаго воеводы, копорой на той войнѣ при твоей ясноспи споялъ и тебѣ пособлялъ, чопки изъ корольковъ съ пеняжками съ великими прощами. А писано того для, что шаковы чопки побѣдилсяю подающъ, и того для, чѣмъ всегда упоминала ясность твоя ими молячися, благодареніе воздавалъ тому, копорой тебѣ побѣду далъ, а по семь бы коруну или вѣнецъ неплѣнный, по многолѣтнемъ житіи твоёмъ на земли, далъ тебѣ на небесехъ; къ тому еще библію латинскую послѣдніе печати посылаю къ тебѣ, копорую члужи увеселишся; а какъ ее спанешъ чести и всесильный Богъ подаруетъ тебѣ получиши ласку и милосердіе свое, да не шокмо тебѣ самому, и подданнымъ твоимъ, какову преждъ сего онемъ первымъ царемъ и народомъ подавалъ, что чтемъ въ ней о Египтянехъ во исходѣ въ главѣ ӨІ и о Давидѣ Царѣ въ книгахъ вѣрныхъ царскихъ въ главѣ 3, и о иныхъ многихъ царехъ въ ней пишешъ; и здѣлаетъ тебѣ Богъ то, что тѣ всѣ свои дѣла и обѣты, копорые еси думалъ изъ своего Царскаго сердца, вскорѣ совершишь; а и во всѣхъ же книгахъ, что о Египтянехъ Богъ молвилъ, увидишь твоя ясность, какъ хорошіе и пристойные тые слова твоей ясности придутъ; сами увидише, глаголетъ господь ко Израилю, елико сотворихъ Египтяномъ, и взяхъ вы яко на крылѣ орлихъ и приведохъ вы къ себѣ, и нынѣ еще послушаніемъ послушаете гласа моего, и снабдише заветъ мой, будише ми людѣ суще отъ всѣхъ языкъ; моя бо есть вся земля: вы же будише ми Царское священіе